



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
29 September 2015
Russian
Original: English

Семидесятая сессия

**Комитет по специальным политическим
вопросам и вопросам деколонизации
(Четвертый комитет)**

Пункт 53 повестки дня

**Международное сотрудничество в использовании
космического пространства в мирных целях**

Алжир* : проект резолюции

**Международное сотрудничество в использовании
космического пространства в мирных целях**

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 51/122 от 13 декабря 1996 года, 54/68 от 6 декабря 1999 года, 59/2 от 20 октября 2004 года, 61/110 и 61/111 от 14 декабря 2006 года, 62/101 от 17 декабря 2007 года, 62/217 от 22 декабря 2007 года, 65/97 от 10 декабря 2010 года, 65/271 от 7 апреля 2011 года, 66/71 от 9 декабря 2011 года, 67/113 от 18 декабря 2012 года, 68/50 от 5 декабря 2013 года, 68/74 и 68/75 от 11 декабря 2013 года и 69/85 от 5 декабря 2014 года,

обращая особое внимание на значительный прогресс в развитии космической науки и техники и их применении, который позволил людям исследовать Вселенную, а также на выдающиеся результаты, достигнутые за последние 50 лет в области космических исследований, включая более глубокое познание планетной системы и Солнца и самой Земли, в области применения космической науки и техники на благо всего человечества и в области разработки международно-правового режима космической деятельности,

признавая в этой связи, что Комитет по использованию космического пространства в мирных целях и его Научно-технический и Юридический подкомитеты при содействии Управления по вопросам космического пространства Секретариата представляют собой уникальную платформу мирового уровня для международного сотрудничества в сфере космической деятельности,

* В качестве Председателя Комитета по использованию космического пространства в мирных целях.



приветствуя предстоящее празднование в 2018 году пятидесятой годовщины Конференции Организации Объединенных Наций по исследованию и использованию космического пространства в мирных целях, которое даст возможность рассмотреть современное положение дел и наметить будущий вклад Комитета в установление принципов управления мировой космической деятельностью и в связи с которым Комитет и его вспомогательные органы начали работу по подготовке к проведению в 2018 году своих тематических заседаний,

будучи глубоко убеждена в общей заинтересованности всего человечества в содействии исследованию и использованию космического пространства, являющихся достоянием всего человечества, в мирных целях, в расширении масштабов этой деятельности и в продолжении усилий по обеспечению всем государствам возможности пользоваться связанными с этим выгодами, а также в важном значении международного сотрудничества в этой области, координационным центром которого должна оставаться Организация Объединенных Наций,

вновь подтверждая важное значение международного сотрудничества в установлении верховенства права, включая соответствующие нормы космического права, играющие важную роль в международном сотрудничестве в исследовании и использовании космического пространства в мирных целях, и как можно более широкого присоединения к международным договорам, способствующим использованию космического пространства в мирных целях, для решения возникающих новых задач, особенно для развивающихся стран,

будучи серьезно обеспокоена возможностью гонки вооружений в космическом пространстве и учитывая важность статьи IV Договора о принципах деятельности государств по исследованию и использованию космического пространства, включая Луну и другие небесные тела¹,

признавая, что всем государствам, особенно тем, которые обладают крупным космическим потенциалом, следует активно содействовать предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве с целью развития и укрепления международного сотрудничества в исследовании и использовании космического пространства в мирных целях,

выражая глубокую обеспокоенность в связи с уязвимостью космической среды и угрозами долгосрочной устойчивости космической деятельности, в частности влиянием проблемы космического мусора, которая волнует все государства,

отмечая прогресс, достигнутый в исследовании и использовании космического пространства в мирных целях, а также в осуществлении различных национальных и совместных космических проектов, и важное значение дальнейшей работы по созданию правовой основы для укрепления международного сотрудничества в сфере космической деятельности,

будучи убеждена в том, что космическая наука и техника и такие виды их применения, как спутниковая связь, системы наблюдения Земли и технологии спутниковой навигации, являются незаменимыми инструментами для нахождения эффективных и долгосрочных решений, призванных обеспечить устойчивое развитие, и могут вносить более эффективный вклад в усилия, направ-

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 610, No. 8843.

ленные на развитие всех стран и регионов мира, и подчеркивая в этой связи необходимость использовать преимущества космических технологий для содействия осуществлению повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года,

будучи серьезно обеспокоена катастрофическими последствиями чрезвычайных ситуаций² и желая содействовать укреплению международной координации и сотрудничества на глобальном уровне в деле предупреждения и ликвидации последствий чрезвычайных ситуаций и экстренного реагирования посредством обеспечения большего доступа к использованию космических служб и геопространственной информации для всех стран и содействия созданию потенциала и организационному строительству в целях предупреждения и ликвидации чрезвычайных ситуаций, особенно в развивающихся странах,

будучи твердо убеждена в том, что использование космической науки и техники и их применение в таких областях, как телемедицина, дистанционное обучение, предупреждение и ликвидация чрезвычайных ситуаций, охрана окружающей среды, управление природными ресурсами и мониторинг климата, способствуют достижению целей глобальных конференций Организации Объединенных Наций, посвященных различным аспектам экономического, социального и культурного развития, особенно искоренению нищеты,

выражая глубокую обеспокоенность разрушительными последствиями инфекционных заболеваний, включая болезнь, вызываемую вирусом Эбола, для жизни человека, общества и развития и настоятельно призывая международное сообщество повышать роль космических технологий, в частности телеэпидемиологии, в деятельности по контролю, профилактике и реагированию,

напоминая о том, что на Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию, состоявшейся в Рио-де-Жанейро, Бразилия, 20–22 июня 2012 года, была признана та важная роль, которую космическая наука и техника играют в содействии устойчивому развитию³,

рассмотрев доклад Комитета по использованию космического пространства в мирных целях о работе его пятьдесят восьмой сессии⁴,

1. *одобряет* доклад Комитета по использованию космического пространства в мирных целях о работе его пятьдесят восьмой сессии⁴;

2. *выражает согласие* с тем, что Комитет на своей пятьдесят девятой сессии должен рассмотреть основные пункты, рекомендованные на его пятьдесят восьмой сессии⁵, с учетом интересов всех стран, особенно развивающихся стран;

3. *отмечает*, что на своей пятьдесят четвертой сессии Юридический подкомитет Комитета продолжил свою работу⁶ в соответствии с мандатом, определенным Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 69/85;

² Термин «чрезвычайные ситуации» относится к стихийным бедствиям и техногенным катастрофам.

³ Резолюция 66/288, приложение, пункт 274.

⁴ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семидесятая сессия, Дополнение № 20 (A/70/20).*

⁵ Там же, пункт 360.

⁶ Там же, глава II.C; и A/АС.105/1090.

4. *выражает согласие* с тем, что Юридическому подкомитету на его пятьдесят пятой сессии следует рассмотреть основные пункты и вновь создать рабочие группы, согласно рекомендации Комитета⁷ с учетом интересов всех стран, особенно развивающихся стран;

5. *настоятельно призывает* государства, которые еще не стали участниками международных договоров, регулирующих использование космического пространства⁸, рассмотреть вопрос о ратификации этих договоров или присоединении к ним в соответствии со своим национальным правом, а также об их включении в свое национальное законодательство;

6. *с удовлетворением отмечает*, что учебная программа по космическому праву, разработанная Управлением по вопросам космического пространства и опубликованная на всех официальных языках Организации Объединенных Наций, может помочь стимулировать проведение государственными и негосударственными структурами дальнейших исследований в поддержку усилий в области космического права и политики;

7. *отмечает*, что на своей пятьдесят второй сессии Научно-технический подкомитет Комитета продолжил свою работу⁹ в соответствии с мандатом, определенным Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 69/85;

8. *выражает согласие* с тем, что Научно-техническому подкомитету на его пятьдесят третьей сессии следует рассмотреть основные пункты и вновь создать рабочие группы, согласно рекомендации Комитета¹⁰ с учетом интересов всех стран, особенно развивающихся стран;

9. *вновь подтверждает* важность обмена информацией в обнаружении и отслеживании потенциально опасных объектов, сближающихся с Землей, и определения их физических характеристик для обеспечения того, чтобы все страны, особенно развивающиеся страны с ограниченным потенциалом в области прогнозирования и смягчения последствий столкновения с объектами, сближающимися с Землей, знали о потенциальных угрозах, подчеркивает необходимость наращивания потенциала для эффективного экстренного реагирования и предупреждения и ликвидации чрезвычайных ситуаций в случае столкновения с объектами, сближающимися с Землей, и с удовлетворением отмечает создание международной сети оповещения об астероидах и консультативной группы по планированию космических миссий для выполнения реко-

⁷ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семидесятая сессия, Дополнение № 20 (A/70/20), пункты 266–271.*

⁸ Договор о принципах деятельности государств по исследованию и использованию космического пространства, включая Луну и другие небесные тела (United Nations, *Treaty Series*, vol. 610, No. 8843); Соглашение о спасании космонавтов, возвращении космонавтов и возвращении объектов, запущенных в космическое пространство (United Nations, *Treaty Series*, vol. 672, No. 9574); Конвенция о международной ответственности за ущерб, причиненный космическими объектами (United Nations, *Treaty Series*, vol. 961, No. 13810); Конвенция о регистрации объектов, запускаемых в космическое пространство (United Nations, *Treaty Series*, vol. 1023, No. 15020); Соглашение о деятельности государств на Луне и других небесных телах (United Nations, *Treaty Series*, vol. 1363, No. 23002).

⁹ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семидесятая сессия, Дополнение № 20 (A/70/20), глава II.B; и A/АС.105/1088.*

¹⁰ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семидесятая сессия, Дополнение № 20 (A/70/20), пункты 192–195.*

мендаций относительно международного противодействия угрозе столкновения с объектами, сближающимися с Землей, и проводимую ими работу¹¹;

10. *с признательностью отмечает*, что некоторые государства уже принимают на добровольной основе меры по предупреждению образования космического мусора через национальные механизмы и в соответствии с Руководящими принципами предупреждения образования космического мусора Межучрежденческого координационного комитета по космическому мусору и Руководящими принципами предупреждения образования космического мусора, принятыми Комитетом по использованию космического пространства в мирных целях¹² и одобренными Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 62/217, и предлагает другим государствам применять, с помощью соответствующих национальных механизмов, Руководящие принципы предупреждения образования космического мусора, принятые Комитетом по использованию космического пространства в мирных целях;

11. *считает*, что государствам крайне необходимо уделять больше внимания проблеме столкновений космических объектов, особенно объектов с ядерными источниками энергии, с космическим мусором и другим аспектам проблемы космического мусора, призывает продолжать национальные исследования по этому вопросу, разрабатывать усовершенствованные технологии наблюдения за космическим мусором и собирать и распространять данные о космическом мусоре, считает также, что, по мере возможности, информацию по этому вопросу следует представлять Научно-техническому подкомитету, и выражает согласие с необходимостью международного сотрудничества для расширения соответствующих и доступных стратегий сведения к минимуму воздействия космического мусора на будущие космические полеты;

12. *настоятельно призывает* все государства, особенно те, которые обладают крупным космическим потенциалом, активно содействовать достижению цели предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве как одного из существенно важных условий развития международного сотрудничества в исследовании и использовании космического пространства в мирных целях;

13. *просит* Комитет продолжить, в приоритетном порядке, рассмотрение путей и средств сохранения космического пространства для мирных целей и представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят первой сессии доклад по этому вопросу и выражает согласие с тем, что Комитету следует продолжать рассматривать в более широком плане тему космической безопасности и связанные вопросы, которые могут быть полезными для обеспечения безопасного и ответственного проведения космической деятельности, включая рассмотрение путей содействия развитию международного, регионального и межрегионального сотрудничества в этой области;

¹¹ Там же, *семидесятая сессия, Дополнение № 20 (A/70/20)*, пункт 153, *шестьдесят восьмая сессия, Дополнение № 20 (A/68/20)*, пункт 144; и A/АС.105/1038, пункт 198 и приложение III.

¹² *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят вторая сессия, Дополнение № 20 (A/62/20)*, приложение.

14. *с удовлетворением отмечает*, что Комитет на своей пятьдесят восьмой сессии одобрил план работы, связанный с празднованием в 2018 году пятидесятой годовщины Конференции Организации Объединенных Наций по исследованию и использованию космического пространства в мирных целях (ЮНИСПЕЙС+50), приветствует создание руководящего комитета по подготовке к ЮНИСПЕЙС+50, в который входят члены бюро Комитета и его вспомогательных органов (Группа 15), председатели рабочих групп Комитета и его вспомогательных органов и Директор Управления по вопросам космического пространства, и рекомендует этому руководящему комитету по мере необходимости работать с другими экспертами¹³;

15. *признает* центральную роль Управления по вопросам космического пространства в содействии наращиванию потенциала в области использования космической науки и техники и их применения на благо всех стран, особенно развивающихся стран, и настоятельно призывает все государства-члены делать взносы в Целевой фонд для Программы Организации Объединенных Наций по использованию космического пространства в мирных целях в целях расширения возможностей Управления для оказания технической и правовой консультационной помощи в рамках приоритетных тематических областей, которыми оно занимается;

16. *одобряет* Программу Организации Объединенных Наций по применению космической техники на 2016 год, одобренную Комитетом¹⁴;

17. *с удовлетворением отмечает* значительные достижения и консультационную поддержку, оказываемую 35 государствам-членам в рамках Платформы Организации Объединенных Наций для использования космической информации в целях предупреждения и ликвидации чрезвычайных ситуаций и экстренного реагирования (ООН-СПАЙДЕР), а также ценный вклад ее сети региональных отделений поддержки, и призывает государства-члены предоставить на добровольной основе необходимые дополнительные ресурсы на осуществление программы с целью успешного и своевременного удовлетворения растущего спроса на поддержку;

18. *приветствует* принятие Сендайской рамочной программы по снижению риска бедствий на 2015–2030 годы, в которой признается значение космических технологий и наблюдения Земли для предупреждения и ликвидации чрезвычайных ситуаций и экстренного реагирования, и с удовлетворением отмечает усилия, прилагаемые Управлением по вопросам космического пространства, в том числе в рамках его программы по использованию космической информации для предупреждения и ликвидации чрезвычайных ситуаций и экстренного реагирования в целях развития международного сотрудничества как одного из путей содействия более широкому применению космических технологий и связанных с ними услуг на национальном и местном уровнях;

19. *с удовлетворением отмечает* непрекращающиеся успешные шаги, предпринимаемые Международным комитетом по глобальным навигационным спутниковым системам при поддержке Управления по вопросам космического пространства в его качестве исполнительного секретариата Международного комитета для обеспечения совместимости и интероперабельности глобальных

¹³ Там же, *семидесятая сессия, Дополнение № 20 (A/70/20)*, пункты 350 и 351.

¹⁴ Там же, пункт 79.

и региональных космических систем пространственно-временной и навигационной поддержки и содействия применению глобальных навигационных спутниковых систем и их интеграции в национальную инфраструктуру, особенно в развивающихся странах, и с признательностью отмечает, что Международный комитет в 2015 году отмечает десятую годовщину своей работы и проведет свое десятое заседание 1–6 ноября 2015 года в Боулдере, Соединенные Штаты Америки;

20. *с признательностью отмечает*, что связанные с Организацией Объединенных Наций региональные центры подготовки в области космической науки и техники, а именно африканские региональные центры подготовки в области космической науки и техники на французском и английском языках, расположенные, соответственно, в Марокко и Нигерии, Региональный центр подготовки в области космической науки и техники в Азиатско-Тихоокеанском регионе, расположенный в Китае, Центр подготовки в области космической науки и техники в Азиатско-Тихоокеанском регионе, расположенный в Индии, Региональный центр подготовки в области космической науки и техники в Латинской Америке и Карибском бассейне, кампусы которого расположены в Бразилии и Мексике, и Центр подготовки в области космической науки и техники в Западной Азии, расположенный в Иордании, в 2015 году продолжали осуществлять свои учебные программы, призывает эти региональные центры и впредь поощрять более активное участие женщин в своих учебных программах и выражает согласие с тем, что региональным центрам следует продолжать докладывать Комитету по использованию космического пространства в мирных целях о своей деятельности;

21. *подчеркивает*, что региональное и межрегиональное сотрудничество в области космической деятельности имеет исключительно важное значение для укрепления режима использования космического пространства в мирных целях, оказания помощи государствам в развитии их собственного космического потенциала и содействия реализации повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, исходя из этого просит соответствующие региональные организации и их группы экспертов оказывать необходимую помощь странам, с тем чтобы они могли выполнить рекомендации региональных конференций, и в этой связи отмечает важность равноценного участия женщин во всех областях науки и техники;

22. *признает* в этой связи ту важную роль, которую в укреплении регионального и международного сотрудничества между государствами играют такие организации, как Азиатско-Тихоокеанская организация космического сотрудничества и Европейское космическое агентство, а также конференции и другие механизмы, такие как Конференция руководства стран Африки по космической науке и технике в целях устойчивого развития, Азиатско-Тихоокеанский региональный форум космических агентств и Всеамериканская конференция по космосу;

23. *подчеркивает* необходимость приумножения выгод, получаемых от космических технологий и их применения, и содействия упорядоченному расширению космической деятельности, способствующей поступательному экономическому росту и устойчивому развитию всех стран, в том числе укреплению устойчивой инфраструктуры пространственных данных на региональном

и национальном уровнях и повышению уровня защищенности для смягчения последствий чрезвычайных ситуаций, особенно в развивающихся странах;

24. *вновь заявляет* о необходимости пропагандирования выгод, получаемых от космических технологий и их применения, в рамках крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций, посвященных вопросам экономического, социального и культурного развития и смежным областям, и признает, что при разработке политики и программ действий и их осуществлении следует пропагандировать основополагающее значение космической науки и техники и их применения для процессов устойчивого развития на глобальном, региональном, национальном и местном уровнях, в том числе в рамках усилий, направленных на достижение целей этих конференций и встреч на высшем уровне и реализации повестки дня в области развития на период после 2015 года;

25. *рекомендует* государствам-членам с этой целью содействовать обсуждению в рамках этих конференций, встреч на высшем уровне и процессов, при участии Управления по вопросам космического пространства, вопроса об актуальности применения космической науки и техники и использования космических геопространственных данных;

26. *призывает* Управление по вопросам космического пространства в надлежащем порядке принимать активное участие в этих конференциях, встречах на высшем уровне и процессах, а также в других мероприятиях, организуемых для содействия достижению целей ЮНИСПЕЙС+50;

27. *настоятельно призывает* Межучрежденческое совещание по космической деятельности (ООН-Космос) продолжить, под руководством Управления по вопросам космического пространства, изучение вопроса о том, как космическая наука и техника и их применение могут способствовать реализации повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и рекомендует структурам системы Организации Объединенных Наций в надлежащем порядке участвовать в координационных усилиях ООН-Космос;

28. *с удовлетворением отмечает* намерение Управления по вопросам космического пространства издать для рассмотрения Комитетом на его пятьдесят девятой сессии специальный доклад Межучрежденческого совещания по космической деятельности об осуществлении доклада Группы правительственных экспертов по мерам транспарентности и укрепления доверия в космической деятельности¹⁵ в части, касающейся системы Организации Объединенных Наций, и координировать подготовку этого доклада с соответствующими учреждениями Организации Объединенных Наций¹⁶;

29. *рекомендует* Управлению по вопросам космического пространства проводить — в надлежащем порядке и в рамках усилий по обеспечению долгосрочной устойчивости космической деятельности — мероприятия по наращиванию потенциала и информационно-пропагандистские мероприятия, связанные с космической безопасностью и мерами транспарентности и укрепления доверия в космической деятельности;

¹⁵ A/68/189.

¹⁶ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семидесятая сессия, Дополнение № 20 (A/70/20), пункт 339.

30. *приветствует* решения, принятые Комитетом и его Юридическим подкомитетом на их соответствующей сессии в 2015 году, о прекращении практики использования неотредактированных стенограмм и использовании вместо них на постоянной основе цифровых записей и о дальнейшем совершенствовании системы цифровой записи¹⁷;

31. *одобряет* состав бюро Комитета и его подкомитетов на период 2016–2017 годов и повторяет, что Комитет и его подкомитеты должны избрать выдвинутых ими на этот период должностных лиц на своих соответствующих сессиях в 2016 году¹⁸;

32. *призывает* региональные группы содействовать активному участию государств — членов Комитета, которые являются также членами соответствующих региональных групп, в работе Комитета и его вспомогательных органов.

¹⁷ Там же, *семидесятая сессия, Дополнение № 20 (A/70/20)*, пункт 355.

¹⁸ Резолюция 69/85, пункты 29–31; *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семидесятая сессия, Дополнение № 20 (A/70/20)*, пункты 353 и 354; и официальное сообщение Управления по вопросам космического пространства государствам — членам Комитета от 29 июля 2015 года.